

Zeitschrift: Eidgenössische Sängerschaft = Revue de la Société fédérale de chant
Herausgeber: Eidgenössischer Sängerverein
Band: 35 (1971)
Heft: 6

Rubrik: Ehrentafel

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 16.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Hans Riedi mit der Mezzosopranistin Ruth Köppel und einem Bläserensemble der BOG sowie das Festkonzert, das dem Schaffen lebender Schweizer Komponisten und dem Gedächtnis an Hans Lavater gewidmet war. Die beiden Verbandsdirigenten Alfred Bürgin und Fritz Fischli verstanden es meisterhaft, Inhalt und Stimmung der Lieder wesensgetreu und überzeugend zu beglaubigen. R.W.

Chorleiterkurs 1971 des Appenzellischen Sängerverbandes

Wie vor zwei Jahren führte der Appenzellische Sängerverband wieder einen Kurs für Anfänger und Fortgeschrittene durch. Eingeladen waren Dirigenten, Vizedirigenten und daran interessierte Sängerinnen und Sänger unserer Chöre.

Dieser Aufforderung folgte eine stattliche Schar. An sechs aufeinanderfolgenden Samstagmitten traf man sich in St. Gallen zu intensiver Arbeit. Die Leitung lag wiederum in den bewährten Händen unseres Kantondirektors, Herrn Peter Juon, St. Gallen.

Für die Fortgeschrittenen umfaßte das Programm nebst Dirigieren auch Stimmbildung, Aussprache und Liedergestaltung. Besonders wertvoll waren für die Chorleiter auch die zahlreichen Tips, die ihnen Herr Juon aus seiner reichen Erfahrung weitergab.

In jedem Chor sollte jemand in der Lage sein, als Chorleiter in die Lücke springen zu können. So wurde bei den Anfängern tüchtig das richtige Taktschlagen und das Anstimmen von Liedern geübt.

In beiden Abteilungen wurde mit Freude und Aufmerksamkeit gearbeitet. Dies zeigte sich ganz besonders, wenn sich alle Teilnehmer zu einem Chor vereinigten. So konnte unter der Leitung der verschiedenen Dirigenten auch der Chorgesang gepflegt werden. Sogar der Kantondirektor fügte sich dann als Sänger willig den Anweisungen.

Am vergangenen Samstag ging dieser Kurs zu Ende. Die neugewonnenen Erkenntnisse werden hoffentlich da und dort wieder frischen Wind in die Chorproben bringen. Es ist eigentlich schade, daß sich nicht noch mehr Chorleiter an diesen unentgeltlichen Kursen beteiligen. Allzuoft fehlt es nämlich nicht nur an den Sängern, wenn es in einem Chor nicht richtig vorwärtsgehen will, sondern eben auch am Dirigenten.

Die Teilnehmer danken dem Kursleiter, Herrn Peter Juon, an dieser Stelle ganz besonders für seine Arbeit und den wertvollen persönlichen Kontakt zwischen dem Kantondirektor und den Chorleitern.

Ehrentafel

Abschied vom St. Galler Knabenchor

Bei einer schlichten Feier verabschiedete sich am letzten Septembermontag im Bürgli-Singsaal der Gründer und seitherige Leiter des St. Galler Knabenchores: Peter Juon. Zugewogen waren alle Knabenchorler, die Kommission mit Ehemaligen sowie der Schulvorstand Dr. Urs Flückiger.

Am 5. Juli 1946 hatte Peter Juon, damals schon einige Jahre Gesangslehrer am Bürgli, aus lauter Begeisterung am Knabengesang diesen kleinen Spezialchor von rund 40 Buben gegründet und seither 478 Knaben zu guten Sängern geschult, bis sie jeweils nach 1- bis 4-jähriger Mitgliedschaft wegen Stimmbruchs ausscheiden mußten. Und gerade dieser Umstand, immer mit neuen Stimmen anfangen zu müssen, war eine nicht leichte, aber von Peter Juon stets ernstgenommene Aufgabe. Mit seinem Chor trat er in den 25 Jahren über 100mal in kleinen und größeren Konzerten an die Öffentlichkeit, führte seit 1958 die Offenen Singen und viele Adventskonzerte durch. Die schönste Freude erlebte er, als ihm die Stadtbehörde sein emsiges Wirken für die Jugend in Form eines Anerkennungspreises verdankte.

Chöre im Radio

Samstag, 13. November 1971, 10.05–15.30 Uhr MW:

Erinnerung an das 9. Singtreffen schweizerischer Frauenchöre 1971, Bern

Samstag, 13. November, 18.05–18.30 Uhr UKW:

Romanische Lieder, gesungen vom Chor viril rumantsch, Bern, Leitung: Luzi Bergamin

Insertionspreise: 1 Seite Fr. 250.–, 1/2 Seite Fr. 130.–, 1/4 Seite Fr. 70.–, 1/8 Seite Fr. 38.–. Rabatte: 3 × gleicher Text 5%, 6 × gleicher Text 10%, Inserate in 6-Punkt-Schrift 50% Zuschlag. Inseratenannahme: Art. Institut Orell Füssli AG, Zeitschriftenabteilung, Postfach, 8022 Zürich. Telefon (051) 336611.